

工商晚報

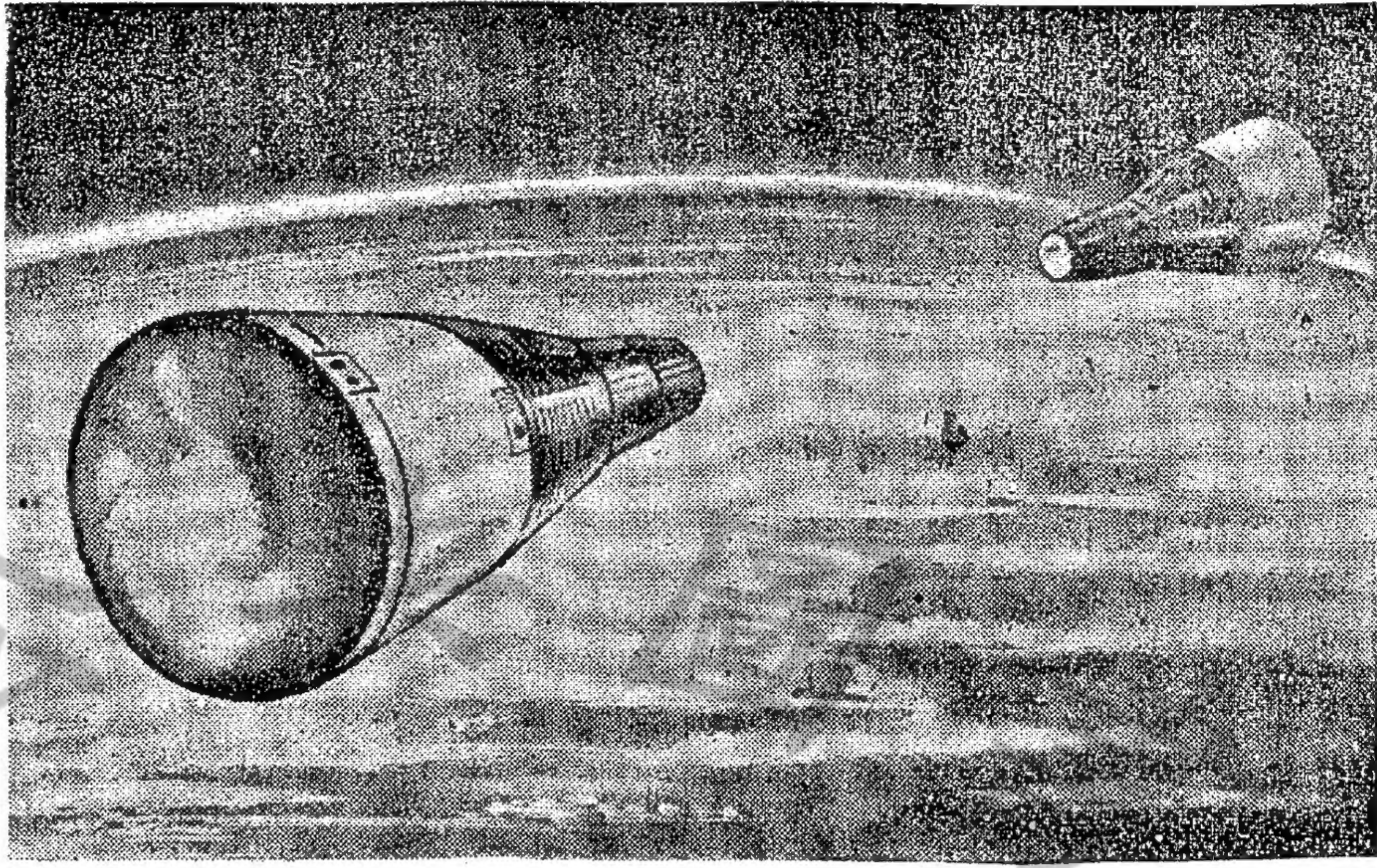
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
本報地址：香港德輔道中
電話：二二二二
廣告部：二二二二
發行部：二二二二
印刷部：二二二二
零售部：二二二二
訂戶部：二二二二
電話：二二二二
地址：香港德輔道中
電話：二二二二

就成的人偉最空征類人 功成合會船空太

一第個一添再中行飛空太在美使 獻貢大重有險探球月赴對

【美聯社紐約十六日電】美國太空船「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合壯觀
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。



【美聯社紐約十六日電】美國太空船「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空四傑空中對話
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

太空船會合時彼此距離六呎
「雙子星六號」與「雙子星七號」在太平洋上空會合，這是人類歷史上第一次在太空中會合。

雙子星座六號直冲霄漢



人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

人空太「雙子星六號」圖說
「雙子星六號」於今日上午十時在加利福尼亞州范登堡空軍基地發射升空。

品禮誕聖

購選忘勿請

利參馬

酒地蘭拔

迎歡友親受最

理經總行洋祥天

九龍旺角西洋菜街6號A

龍翔

大茶樓酒家

華麗禮堂

筵開數十席

大小宴會·地方寬敞
雀局遺興·環境雅緻

三樓 名茶美點全日供應!
二樓 晚飯宵夜·隨意小酌

營業部電話:853138
地廳部電話:852052
二樓電話:853641
三樓電話:843388

美毛談判後

關係仍緊張

費時失事，多此一舉

南越歡迎我國派兵赴越作戰

陳善謙大使表示

個一曆日送上以元九酒購
止晚節冬至起日即由價減

買購話電迎歡

八門 皆美 在冬
折沽 備酒 望節

雙林杏年遠·酒虎二龍五
(式一九四八) (號三三四路) (行分) (六九六三三四路) (號九廿西道諾) (行經)

美要求英國在越戰進行期內 維持遠東地區 最高軍事實力

寧可削減歐洲方面軍事佈置

【華盛頓十六日合衆社電】美英兩國領袖於星期三晚抵達此間，對聯合國發表聲明，並在華盛頓與總統商談。美英兩國領袖在聲明中，要求英國在越南戰爭進行期間，維持其在遠東地區的軍事實力，以維持其在遠東地區的軍事地位。美英兩國領袖在聲明中，要求英國在越南戰爭進行期間，維持其在遠東地區的軍事地位。美英兩國領袖在聲明中，要求英國在越南戰爭進行期間，維持其在遠東地區的軍事地位。

無限期停炸北越

白宮發言人稱此說無所聞

B52猛炸福祿省越共目標

【華盛頓十六日合衆社電】白宮發言人今日表示，美國政府並未考慮在越南戰爭中無限期停炸北越。發言人稱，美國政府目前正考慮在越南戰爭中，對北越的軍事目標進行猛炸。發言人稱，美國政府目前正考慮在越南戰爭中，對北越的軍事目標進行猛炸。發言人稱，美國政府目前正考慮在越南戰爭中，對北越的軍事目標進行猛炸。

炸海防區發電廠

【華盛頓十六日合衆社電】美國空軍今日表示，已對北越海防區的一處發電廠進行了猛炸。空軍發言人稱，這處發電廠是北越的重要軍事目標，其被炸後，將對北越的軍事行動產生重大影響。空軍發言人稱，這處發電廠是北越的重要軍事目標，其被炸後，將對北越的軍事行動產生重大影響。

印尼幣貶值令下

商店皆閉門停業

政府出動警察迫商人開門

物價躍升平均漲百分之二十

【雅加達十六日合衆社電】印尼政府今日宣佈，由於印尼幣貶值，政府將採取措施，以穩定物價。政府出動警察，迫使商店開門營業。政府出動警察，迫使商店開門營業。政府出動警察，迫使商店開門營業。

我在越南前線

當我們行進時，越南前線的氣氛是緊張的。我們可以看到敵人的飛機在空中飛行，我們也可以聽到敵人的炮聲。我們在越南前線，我們在越南前線，我們在越南前線。

六、傳奇性的龐菲里

當我們行進時，傳奇性的龐菲里。我們在越南前線，我們在越南前線，我們在越南前線。我們在越南前線，我們在越南前線，我們在越南前線。

寒流今晚到港

氣溫急劇下降

將跌到華氏五十四度左右

【本報訊】香港天氣局今日表示，今晚將有一股寒流到港，氣溫將急劇下降。天氣局表示，今晚的氣溫將跌到華氏五十四度左右。天氣局表示，今晚的氣溫將跌到華氏五十四度左右。

強迫申請電話人

接受姊妹綫電話

【本報訊】香港電話局今日表示，將強迫申請電話的人，接受姊妹綫電話。電話局表示，這將有助於提高電話線的利用率。電話局表示，這將有助於提高電話線的利用率。

裁縫佬涉嫌被控

非法藏大批軍火

【本報訊】一名裁縫佬因涉嫌非法藏大批軍火，被警方逮捕。警方在該裁縫佬的家中，搜獲了大量的軍火。警方在該裁縫佬的家中，搜獲了大量的軍火。

歐洲金銀升

【本報訊】歐洲金銀價格今日上升。金價上升了百分之二，銀價上升了百分之三。歐洲金銀價格今日上升。

所有用戶

平安大吉

【本報訊】所有用戶平安大吉。這是一則關於平安大吉的廣告。這是一則關於平安大吉的廣告。

樂快城東

今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。

三名飛仔被控

打劫的士司機

其中一名抵十五歲

【本報訊】三名青少年因涉嫌打劫的士司機，被警方逮捕。其中一名青少年只有十五歲。警方在該三名青少年的家中，搜獲了大量的現金。警方在該三名青少年的家中，搜獲了大量的現金。

中區封閉

五間危樓

今日封閉

【本報訊】中區五間危樓，今日封閉。這五間危樓分別是：某某樓、某某樓、某某樓、某某樓、某某樓。這五間危樓分別是：某某樓、某某樓、某某樓、某某樓、某某樓。

門廠案斬死人

男子被控謀殺

【本報訊】一名男子因涉嫌謀殺，被警方逮捕。這名男子被控謀殺。這名男子被控謀殺。

映獻天今

今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。

靴金粉紅

今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。今晚九時半，獻映先。典獻主登華基法主本片。座定即請。

粧化過經姐小 人兩若判後前

每一週 一題 談談 你小 姐 的 粧 化 嗎？ 談 談 你 小 姐 的 粧 化 嗎？ 談 談 你 小 姐 的 粧 化 嗎？



左圖由上至下四張照片：這四個步驟，是化妝的基礎。第一步，是化妝的基礎。第二步，是化妝的基礎。第三步，是化妝的基礎。第四步，是化妝的基礎。

粉抹脂塗手動 文圖看先細仔

日本醫學教授發表 要嬰兒身體健康 輔導他做些運動

眼睛美容操

關節疾病第二講 風濕關節炎

醫學博士 王國興

流行病學上，關節炎是人類最普遍的疾病之一。在風濕性關節炎中，風濕性關節炎是最常見的一種。風濕性關節炎是一種慢性炎症性關節病，主要侵犯關節，引起關節腫痛、僵硬、畸形等症狀。

在風濕性關節炎中，風濕性關節炎是最常見的一種。風濕性關節炎是一種慢性炎症性關節病，主要侵犯關節，引起關節腫痛、僵硬、畸形等症狀。

在風濕性關節炎中，風濕性關節炎是最常見的一種。風濕性關節炎是一種慢性炎症性關節病，主要侵犯關節，引起關節腫痛、僵硬、畸形等症狀。

在風濕性關節炎中，風濕性關節炎是最常見的一種。風濕性關節炎是一種慢性炎症性關節病，主要侵犯關節，引起關節腫痛、僵硬、畸形等症狀。

駝背

(幼年期)

恢復兒童之健康，應先從矯正其姿勢開始。駝背是兒童時期常見的一種姿勢異常，如果不及時矯正，可能會導致骨骼畸形、胸廓發育不良等後果。

恢復兒童之健康，應先從矯正其姿勢開始。駝背是兒童時期常見的一種姿勢異常，如果不及時矯正，可能會導致骨骼畸形、胸廓發育不良等後果。

恢復兒童之健康，應先從矯正其姿勢開始。駝背是兒童時期常見的一種姿勢異常，如果不及時矯正，可能會導致骨骼畸形、胸廓發育不良等後果。

恢復兒童之健康，應先從矯正其姿勢開始。駝背是兒童時期常見的一種姿勢異常，如果不及時矯正，可能會導致骨骼畸形、胸廓發育不良等後果。

家庭生活

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其



在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

在朱古力盒 拿出來收藏各樣 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其 子上的女子 們，但因其

國王與王后 所形整廢殘

假？

真如動活

人常如一 動行作工

本所採用德國最新技術，專治各種殘廢畸形，如：手足攣連、關節畸形、肌肉萎縮等。本所設備完善，技術精湛，收費低廉，歡迎諮詢。

四大紅星一致推薦

十月火月 臟歸火月

腑臟整調 係就好最

桑素枇杷蜜

肝陽火盛 早晚一杯 平肝降火 潤肺止咳 益胃養顏

本產品選用名貴藥材，精製而成，具有清熱解毒、潤肺止咳、益胃養顏之功效。適用於肝陽火盛、肺熱咳嗽、胃弱不食等症。

眼假動活

眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活 眼假動活

• 樺 依 •

! 絕不鐘秒秒，多之料笑

穿裙子，
招搖過市，
建小屋，
大興土木，
越黑幫，
亡命高空，
換褲子，

**Laurel & Hardy's
Laughing 20s**

：電請告廣刊惠
洽八零七零三七

優兄弟，
 有福同享，
 有禍同當！
 河東獅，
 威震大發，
 天！吼聲震

L & H
mining

多之料笑
Hardy's
20's

穿裙子，
招搖過市，
建小屋，
大興土木

! 絕不鐘秒秒，多之料笑

**Laurel & Hardy's
Laughing 20's**



夫！

招搖過市，
建小屋，
大興土木，
越黑獄，
亡命高空，
換褲子，
右躲左避，
優兄弟，
有福同享，
有禍同當，
河東獅，
威大發。

優兄弟，
 有福同享，
 有禍同當！
 河東獅，
 威震大發，
 天！吼聲震

● ● 電

串珠寶演紅才英秋素
(集四) 記罷屠天倚：嶺早大
記命搏山泰：嶺餘公天

電請告廣刊惠

尙有戲院廣告

判在第二頁

保証：
笑到肚皮！
笑到氣破！
笑到眼淚！



**天，唯河當，有優
！吼威東！有福兄
聲大獅，同弟，
震發，同享，**

笑啟座威司梅美 定開即天
彈大無賣到公高 座始日天明



宮樂藝舞利

星輝雲的歡無所影從年五
：諸肥一迎受敢向增橫來十

**大喊十！
羅路
肥佬二：
哈地
不朽之作**

！絕不鐘秒秒，多之料笑

**Laurel & Hardy's
Laughing 20's**



靈戰勝了肉



大千世界

買衫獵艷
心願如願，買衫度領圍。
口噴蘭息，甜似蜜。

鬼胆大

馬先生全家，搬進一間新屋，這新屋是馬先生自己蓋的，他蓋這新屋，是為了避鬼。

以勝利者自居

「勝利者」這名詞，在軍事上，是表示戰勝了敵人，在政治上，是表示戰勝了政敵。

錯錯錯

「錯錯錯」這三個字，在字典上，是表示「錯誤」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

有怪論怪

「有怪論怪」這四個字，在字典上，是表示「奇怪的言論」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

論明年工展會在何處舉行

政府已正式通知各商會，紅磡之場地，明年舉行工展會，這是一個重大的決定。

熱辣辣賊草

「熱辣辣賊草」這四個字，在字典上，是表示「熱情的賊」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

海上城市賦

「海上城市賦」這四個字，在字典上，是表示「海上的城市」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

因財失義

「因財失義」這四個字，在字典上，是表示「因為財而失去義」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

沙灘灣頭好幽會

「沙灘灣頭好幽會」這十二個字，在字典上，是表示「沙灘灣頭是幽會的好地方」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

藍色日記

「藍色日記」這四個字，在字典上，是表示「藍色的日記」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

遇逆應忍耐

「遇逆應忍耐」這六個字，在字典上，是表示「遇到逆境應該忍耐」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

善心必有善報

「善心必有善報」這六個字，在字典上，是表示「善心一定會有善報」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

隨筆

「隨筆」這兩個字，在字典上，是表示「隨手寫下的文章」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

高寶樹下月三日結婚

「高寶樹下月三日結婚」這十二個字，在字典上，是表示「高寶樹將於下月三日結婚」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

劇喜的面生開別部

「劇喜的面生開別部」這十二個字，在字典上，是表示「劇喜的面生開別部」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

台登片隨龍華阿基蘭法星歌

「台登片隨龍華阿基蘭法星歌」這十二個字，在字典上，是表示「台登片隨龍華阿基蘭法星歌」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

為善不為人後

「為善不為人後」這六個字，在字典上，是表示「為善不為人後」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

格力哥利柏

「格力哥利柏」這六個字，在字典上，是表示「格力哥利柏」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

戲台壓劇平年本

「戲台壓劇平年本」這十二個字，在字典上，是表示「戲台壓劇平年本」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

范麗勤讀英文

「范麗勤讀英文」這六個字，在字典上，是表示「范麗勤讀英文」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

米奇龍尼

「米奇龍尼」這六個字，在字典上，是表示「米奇龍尼」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

風流丈夫

「風流丈夫」這六個字，在字典上，是表示「風流丈夫」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

娛樂圈

「娛樂圈」這三個字，在字典上，是表示「娛樂圈」的意思，但在生活中，它卻有另一層含義。

文歎聖今

七〇三

靈戰勝了肉

文士上因

上文說到許小姐與包博士，同睡一床，侃侃談到她的玉趾之災，二人乃并頭而眠，互相握手，以示真誠。包乃三十歲處男，逢此中國顏色，遂以赤心向許。

在這平鈞一髮之際，只有互相吻着，她投入他懷中，天崩的氣壓驟冷，窩了毯子，總覺於睡去了。他沒了何由，誰也沒把握整個身子，也漸漸地睡去了。不知何時，他睜開了眼，斜上有了紅色的朝陽，看她的臉，露出皺了的皺紋，衣領一粒也沒有扣好，膝間穿空，和那楊妃嬌態，引得他俯下身去，向她親着。「我終生愛你，我永远愛你，我一定要你。」他雖然醉了，接吻到了吐出香來，送給他作早晨。他雖然生於一接觸之間，但不能有甚麼變遷一樣沐浴的人生，但他們已有過美的欣賞，沒有甚麼。雙雙一齊沐浴，他抱住了她，她嬌媚的告訴他：「如果我們及於亂，則我也可以跟別人亂，這是很重要的。反正你要愛我的。」他正求着，她了解不就成了嗎？「他要求我？」我正式求着，如果女人能和我共同在地球上有好的結果。宗教，我可以原諒你；但信仰有政治的，有家庭的幸福，不會爲家務操勞，然後後的中國，已經陷入紅網之中，一切解體了，但我仍住在海外，繼續中國婦女的美德。」她還話在試探他的思想，他說：「我就不是科學家，也必然反共反集權的，我想讓你放心，你的思想純正。我們吃點東西，先到過橋之頭的聖瑪麗醫院，去看見一位神父吧。」她說完了，他們收拾好了，一同進了木舍，安頓了鋪位，然後同入自助餐室，草草吃了點東西，便開車直駛加拿大邊境，在午間開日臨時，已到了美國北境的玫瑰村，車停在一間舊樹林花佈滿了的小教堂廣場上。他認識的一位神父，現在教堂這裏了，他名叫希爾拉。

他從教堂由芳馨的林中找到教堂後的住宅，綠草又長了。

一片倒聲！

她曾救過幾個女朋友，但是，也曾飽給她太大的幫助。沒有辦法，祇好繼續做下去。

在舞廳裡，精神並不平衡，鍾妹嬌，「生意反而比許天奇好。這件事，不但雷宇無法解釋，連許天奇也莫名其妙。」

論外型，論容貌，論體質，論談吐，許天香沒有一樣不優姵窈窕；然而鍾妹嬌哈哈，反而容易討得舞客歡心。

許天香品質雖高，因為過分正經，舞客們不能放鬆身心，舞客們上找到好處，也就下顧在她身上找錢了。

雷宇對許天香指示極大的失望，一再勸告天香改換工作。

鍾妹嬌說：「想什麼呢？又還不出那筆錢。那筆錢變成十幾件花花綠綠的衣服了。我想以之變回錢，所得有限。沒有辦法，許天香祇好硬着頭皮去做了。事實上，許天香既與舞廳隔開，即使有辦法還舞廳的錢，以後的日子依舊不會容易過的。」

今年香港的市面與往年完全不能相比。自從銀行發生風暴之後，情形形了一百變作風。

入十度的轉變。地產業逐漸撲滅，剩下來的是打數字，但正在急遽下降之際，也有公共事業業發軔，但也在急遽下降。如今年國貨一停架，一關門，一停架清室之一聲日升所小商再不好轉，不但升平大商更況求能維持抗抵根據。

的鉅額。
但足。
大不相同
沒有，然於

耳聞目睹
恐慌。

市面這樣慘淡，百元票就付不到一百張，從表面看，加倍的「大一」是「教學方下去，許天香是有甚麼方法，能夠救自己的「雷宇就感到『一如錢，到處都是』的做派。除非不想過這日子，否則非死不可。

一八〇：命不該絕

在初之時，各同夥是固相克，沒有話說。這一種表現，劉克勤，有各同夥意見，為錢不一致之處中，自然不易找出適當的話，所以却中，不說。同夥反應如此，延長到克勤道：「這事情真，我們亦太不過，把事實情況，我們亦太疏



起一片風潮，度
百愛國的營業
家又因英倫的限
次迫近，狠覺奇
「倒閉」
在這個時候臨過
度日似年，恐怕
往的情形，多季
意必較其他為歷
年的情形更形在
舞廳的人並非
家已不多。
雖然不是個新人，
心組也不能沒有
露嬌勢，舞女們
還是不少。祇因
得長益的女人，
是缺去，你這娘
別在情形完全不
否，則，就得改

三三四

馬路，小公堂
寄物處中生出，迷
說：「是命不後國
（二八〇）
戲園！生便提了

九、平中
寒伯溫勝北
寒伯溫勝北
「寒兒，你
「寒伯溫苦笑
「附兄兄，
唐突之處？還請

「聞人俊微笑
「寒兒，再道
乎用不着再道等
疾伯溫兄弟
「聞人兄這
之中，莫非你對
聞人俊不等

「今日道等
此想法？但小弟
「虞心腹，一向
弄假，陷於苦門
披陣！倘若寒兒
？小弟便在楊老

春

絲

北令南趨越

[illegible]

「皇上『萬歲』，則小弟便可
決，投幾乎被你着落了
這仙上『万拔』，制住
帝王，泡在榻上！哈
草與！但那位「哈
大不笑相她，竟在這
哈哈」一笑，好容易
哈哈」了！我大獲活人把
目目聞人說說道：「
第三回驚聞！」
心想，你大概是樂聞
心惡之中，還有密室
「隱隱手」的心思敏
妙，居然可以洞察小
心，居然可以洞察小

兩人便失笑說道：「這是寶貝把心懸空放在那位絕代紅顏的心上，不會仔細思付，才會有這番你連該知道，這冰洞原是我所開，白猿所居，小弟幾乎日常來此，比較容易探知洞內秘密！」

伯溫聞言之下，便自然說道：「對了，我雖不曾想道這一點上！人傑有他一會笑道：『點上！』要兄趕快恢復你『千面剎基』的。」

本來面不及了。影遁入園中却已陰



閒人俊與索伯溫談笑自若。

「……」，與我一齊出

再遲或許便來

[illegible]

報晚商工



南華對抗東昇

週日埔頭舉行

東方對傑志改廿六補賽
本週末甲組聯賽無戰事

南華失去兩分後

加緊操練要贏波

南華隊在週日埔頭舉行訓練，教練表示，南華隊在失去兩分後，必須加緊操練，爭取在週日埔頭舉行之比賽中，取得勝利。南華隊在週日埔頭舉行訓練，教練表示，南華隊在失去兩分後，必須加緊操練，爭取在週日埔頭舉行之比賽中，取得勝利。

日本排球隊
昨三場贏晒
女子最犀利

日本排球隊在週日埔頭舉行三場比賽，全部取得勝利。其中女子隊表現最為犀利，以三比零擊敗對手。日本排球隊在週日埔頭舉行三場比賽，全部取得勝利。其中女子隊表現最為犀利，以三比零擊敗對手。

美國選手哈塞威
奪國際滾球冠軍
連朝細雨濛濛地恐有變化
鐵寶郎突呈大勇
新翼追不上非同

籃球聯賽
今有三場
伊館上演
華協會在下週一
連召開兩個會議
今天執委會改期

南華鋒將失水準
愉園恢復七成工夫
九巴依然不濟
傑志精神可取

足球週
球評週
南華失水準
愉園恢復七成工夫
九巴依然不濟
傑志精神可取

南華硬地網球
新編秩序公佈
三院校運
今日決賽

英網
數奇一個
球員的足

九巴依然不濟
傑志精神可取

足球週
球評週
南華失水準
愉園恢復七成工夫
九巴依然不濟
傑志精神可取

